

DES SOLUTIONS PROFESSIONNELLES
POUR TRAVAILLER *SANS ETRE GENE*
PROFESSIONELE OPLOSSINGEN VOOR
ONGESTOORD WERKEN



LE SPÉCIALISTE DE L'ORGANISATION DE L'ESPACE ET DE L'INTIMITÉ

SPECIALIST OP HET GEBIED VAN RUIMTE-INDELING EN PRIVACY



CONVERSATIONS TÉLÉPHONIQUES PRIVÉES

La discrétion nécessaire pour les conversations confidentielles

PRIVÉ TELEFOONGESPREKKEN

Privacy voor vertrouwelijke gesprekken



CONCENTRÉ

Entre-temps, dans la zone de travail en groupe, chacun peut travailler de manière concentrée sans être totalement isolé.

GECONCENTREERD

Ondertussen kunnen de medewerkers in de teamzone geconcentreerd werken zonder volledig te zijn afgeschermd.

1

CONFIGURATION EN Y

Possibilité de juxtaposition pour trois postes de travail ou zones identiques

Y-CONFIGURATIE

Schakelmogelijkheid voor drie gelijkwaardige werkplekken resp. -zones



INSIDE.50

LE NIVEAU SONORE AMBIANT EST LE FACTEUR DE GÊNE N° 1, SURTOUT DANS LES ESPACES DE BUREAU DÉCLOISONNÉS. LES EMPLOYÉS NE PEUVENT TRAVAILLER EFFICACEMENT QUE LORSQU'ILS SE SENTENT BIEN À LEUR POSTE DE TRAVAIL. LES ÉLÉMENTS DE CLOISONS MODULAIRES DE INSIDE.50 CRÉENT DES ESPACES D'INTIMITÉ SPATIALE, VISUELLE ET ACOUSTIQUE AU SERVICE D'UN TRAVAIL CONCENTRÉ. ILS STRUCTURENT LA SURFACE EN DIFFÉRENTES ZONES DE TRAVAIL ALLANT, DES TEAM AREAS AUX WORKING AREAS EN PASSANT PAR DES ZONES DE COMMUNICATION. LA FLEXIBILITÉ ÉLEVÉE DE INSIDE.50 OPTIMISE L'UTILISATION DE L'ESPACE ET PERMET DE L'ADAPTER À TOUT MOMENT À DE NOUVELLES EXIGENCES. LA SILHOUETTE FILIGRANE ET LA SOBRIÉTÉ DES LIGNES CRÉENT UN ENVIRONNEMENT DE TRAVAIL MODERNE À L'ESTHÉTIQUE ATTRACTIVE.

JUIST IN OPEN KANTOORLANDSCHAPPEN BEHOREN ACHTERGRONDGEUIDEN TOT DE BELANGRIJKSTE STORRENDE FACTOR. MEDEWERKERS KUNNEN SLECHTS EFFECTIEF WERKEN ALS ZE ZICH OP DE WERKPLEK PRETTIG VOELEN. DE MODULAIRE SCHEIDINGSWANDELEMENTEN VAN INSIDE.50 CREËREN EEN RUIMTELIJKE, VISUELE EN ACOESTISCHE PRIVACY VOOR GECONCENTREERD WERKEN. ZE STRUCTUREREN DE RUIMTE IN VERSCHILLENDE DEELGEBIEDEN: TEAMZONES, WERKZONES EN COMMUNICATIEZONES. DE GROTE FLEXIBILITEIT VAN INSIDE.50 MAAKT EEN OPTIMAAL RUIMTEGEBRUIK MOGELIJK, DAT OP ELK GEWENST MOMENT KAN WORDEN AANGEPAST AAN VERANDERENDE BEHOEFTE. DE SLANKE CONTOUREN KOMEN TERUGHOUDEND OVER EN CREËREN EEN MODERNE EN ESTHETISCH AANTREKKELIJKE WERKOMGEVING.

L'UTILISATION

D'une tringle permet d'accrocher des vestes.

GARDEROBE

Het gebruik van een stang biedt ruimte voor het ophangen van jassen.



POSTE TECHNIQUE

L'agencement confiné minimise le bruit des imprimantes et garantit l'intégration visuelle dans l'espace.

APPARATUUR-STATION

De ombouw dempt het geluid van de printer en laat zich optisch in de ruimte integreren.



ÉLÉMENT RAPPORTÉ EN VERRE

Outre la protection visuelle, il allège aussi le look et apporte une touche esthétique

GLAZEN OPZETRAND

Zorgt niet alleen voor een visuele afscherming, maar ook voor een lichte uitstraling en optische accenten.



BONNE FONCTION D'ÉCRAN
GOEDE AFSCHERMING



BONNE FONCTION
D'ABSORPTION PHONIQUE
GOEDE GELUIDSABSORPTIE



BONNE FONCTION D'ÉCRAN +
D'ABSORPTION PHONIQUE
GOEDE AFSCHERMING + ABSORPTIE

**UNE SUBDIVISION
DE L'ESPACE *SUR MESURE*
RUIMTEVERDELING
OP *SUR MAAT***

DÉPOURVUE D'ENCADREMENT, LA CLOISON FLEXIBLE INSIDE.50 CRÉE DES STRUCTURES CLAIRES ET AUTORISE LES MODES DE TRAVAIL LES PLUS VARIÉS AU BUREAU. ELLE GÉNÈRE DES ESPACES PERSONNELS PERMETTANT D'ALTERNER TRAVAIL CONCENTRÉ ET COMMUNICATION AVEC LES COLLÈGUES. EN CAS DE BESOIN, LES ÉLÉMENTS DE CLOISON PEUVENT ÊTRE RÉAGENCÉS EN UN RIEN DE TEMPS ET ADAPTÉS DE MANIÈRE FLEXIBLE À DE NOUVELLES EXIGENCES. DES MATÉRIEAUX ET DES COLORIS DIFFÉRENTS SUR CHAQUE FACE DES PAREMENTS CONFÈRENT À L'ESPACE UNE ATMOSPHÈRE HARMONIEUSE, TRANSFORMABLE À VOLONTÉ.

DE FRAMELOZE, FLEXIBELE SCHEIDINGSWAND INSIDE.50 BIEDT HELDERE STRUCTUREN EN ONDERSTEUNT DE DIVERSE MANIEREN VAN WERKEN IN HET DAGELIJKS LEVEN OP KANTOOR. ZO ONTSTAAT ER EEN PERSOONLIJKE RUIMTE VOOR HET OMSCHAKELLEN TUSSEN CONCENTRATIE EN COMMUNICATIE MET DE COLLEGA'S. ZO NODIG KUNNEN DE SCHEIDINGSWANDELEMENTEN IN EEN HANDOMDRAAI WORDEN OMGEBOWD EN FLEXIBEL WORDEN Aangepast AAN NIEUWE RUIMTELIJKE EISEN. DE PANELEN AAN BEIDE ZIJDEN MET VERSCHILLENDE MATERIALEN EN KLEUREN GEVEN DE RUIMTE EEN HARMONISCHE SFEER EN ZIJN OP ELK GEWENST MOMENT NAAR EIGEN INZICHT TE VARIËREN.

CONVAINCANT :
STABILITE ELEVÉE ET
TRANSFORMATION RAPIDE

OVERTUIGEND:
HOGE STABILITEIT EN SNEL
OM TE BOUWEN

PRODUITS :

Rangements INSIDE.50, JET.II, ACTA.PLUS, éléments NET.WORK.PLACE

PRODUCTEN:

INSIDE.50, JET.II, ACTA.PLUS opbergsysteem, NET.WORK.PLACE elementen



FINIS LES BRUITS GÊNANTS GEEN KANS VOOR STORENDE *GELUIDEN*

INSIDE.50 ABSORBE 90 %
DES ONDES SONORES ET
AMÉLIORE DURABLEMENT
L'ACOUSTIQUE AMBIANTE.

INSIDE.50 ABSORBEERT
90% VAN HET GELUID EN
VERBETERT DE RUIMTELIJKE
AKOESTIEK DUURZAAM.



*La configuration en Y est idéale comme poste
de travail à 3 dans un centre d'appel.*

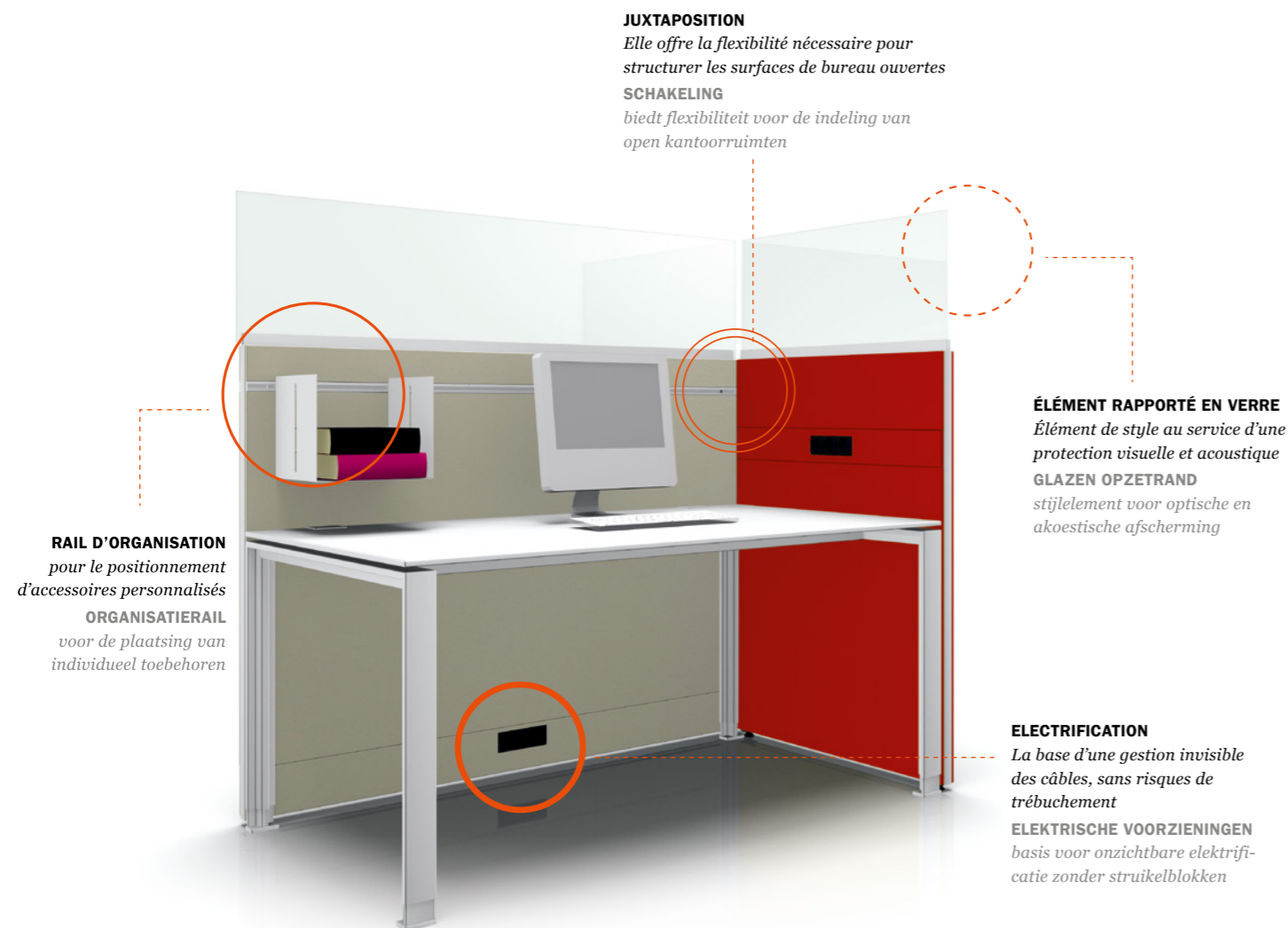
*De Y-configuratie is uiterst geschikt als
combinatie van 3 werkplekken voor callcenters.*

INSIDE.50 RÉPOND AUX ATTENTES DES UTILISATEURS QUI SOUHAITENT TRAVAILLER DANS UN GRAND BUREAU SANS ÊTRE GÊNÉS. L'ÉLÉGANTE CLOISON CONTRIBUE À L'AGENCEMENT ACOUSTIQUE ET À LA PLANIFICATION DE L'ENVIRONNEMENT DE TRAVAIL EN ABSORBANT LES BRUITS GÊNANTS. ELLE AMÉLIORE AINSI LA CAPACITÉ DE TRAVAIL ET LA SATISFACTION ET INFLUE POSITIVEMENT SUR LE BIEN-ÊTRE PHYSIQUE ET PSYCHIQUE. INSIDE.50 PEUT ÊTRE ÉQUIPÉE SANS PROBLÈME D'UN ABSORBEUR PHONIQUE ULTRA-EFFICACE DE CLASSE B ET ATTEINT D'EXCELLENTE VALEURS D'ABSORPTION PHONIQUE DANS LES FRÉQUENCES MOYENNES À ÉLEVÉES, MALGRÉ SON ÉPAISSEUR DE SEULEMENT 50 MM.

INSIDE.50 KOMT TEGEMOET AAN DE BEHOEFTE AAN ONGESTOORD WERKEN IN DE KANTOORTUIN. DE ELEGANTE SCHEIDINGSWAND LEVERT EEN BIJDRAGE AAN DE ACOESTISCHE VORMGEVING EN PLANNING VAN DE WERKPLEKOMGEVING DOOR STORENDE GELUIDEN TE ABSORBEREN. DAARMEE DRAAGT HIJ BIJ TOT HET VERBETEREN VAN DE ARBEIDSPRESTATIES EN DE TEVREDENHEID VAN DE MEDEWERKERS EN HEEFT HIJ EEN POSITIEVE INVLOED OP HUN GEESTELIJK EN LICHAAMELIJK WELBEVINDEN. INSIDE.50 KAN PROBLEEMLOOS WORDEN UITGERUST MET EEN ACOESTISCH KRACHTIG WERKENDE B-ABSORBER EN REALISEERT ONDANKS DE GERINGE WANDDIKTE VAN 50 MM EEN UITSTEKENDE GELUIDSABSORPTIE BIJ MIDDEN- EN HOGE FREQUENTIES.

PRODUITS :
INSIDE.50, VALYOU, tabourets de bar PUBLICA, éléments NET.WORK.PLACE
PRODUCTEN:
INSIDE.50, VALYOU, PUBLICA barkruk, NET.WORK.PLACE elementen

PARÉ POUR DES EXIGENCES VARIABLES GOED VOORBEREID OP VERANDERENDE BEHOEFTE



RAIL D'ORGANISATION
pour le positionnement
d'accessoires personnalisés

ORGANISATIERAIL
voor de plaatsing van
individueel toebehoren

JUXTAPOSITION
Elle offre la flexibilité nécessaire pour
structurer les surfaces de bureau ouvertes

SCHAKELING
biedt flexibiliteit voor de indeling van
open kantoorruimten

ÉLÉMENT RAPPORTÉ EN VERRE
Élément de style au service d'une
protection visuelle et acoustique

GLAZEN OPZETRAND
stijlelement voor optische en
akoestische afscherming

ELECTRIFICATION
La base d'une gestion invisible
des câbles, sans risques de
trébuchement

ELEKTRISCHE VOORZIENINGEN
basis voor onzichtbare elektrifi-
catie zonder struikelblokken

BIEN DESSERVIE : LA CONCEPTION ABOUTIE OFFRE DE NOMBREUSES POSSIBILITÉS POUR L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DU POSTE DE TRAVAIL. MÊME LES LONGUEURS EXCÉDENTAIRES DE CÂBLES DISPARAISSENT SANS PROBLÈME DANS LE CADRE. LES PRISES DE COURANT PEUVENT ÊTRE POSITIONNÉES À DIFFÉRENTES HAUTEURS. LE PAREMENT AMOVIBLE FACILITE L'ACCÈS EN CAS DE MODIFICATIONS.

PRIMA VOORZIENINGEN: DE DOORDACHTE CONSTRUCTIE BIEDT VEEL SPEELRUIMTE VOOR DE ELEKTRIFICATIE VAN DE WERKPLEK. ZELFS EXTRA LANGE KABELS VERDWIJNEN PROBLEEMLOOS IN HET FRAME. DE CONTACTDOZEN KUNNEN OP VERSCHILLENDE HOOGTES WORDEN GEPLAATST. DE AFNEEMBARE PANELEN MAKEN HET MOGELIJK OM EENVOUDIG WIJZIGINGEN AAN TE BRENGEN.



Configuration en L
L-configuratie



Configuration en T
T-configuratie

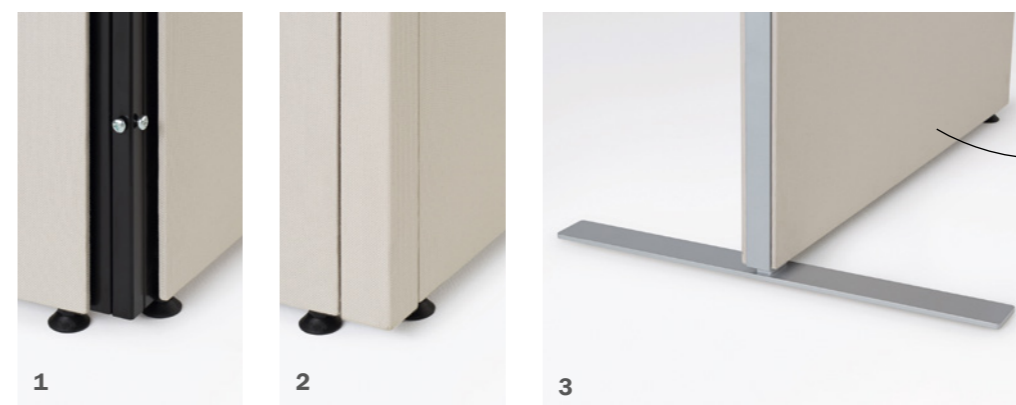
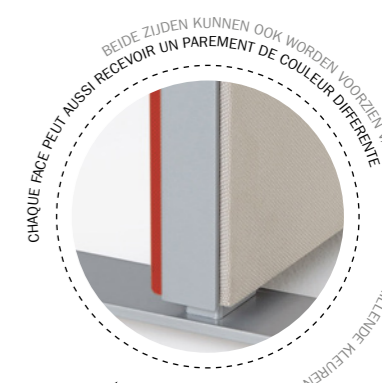


Configuration en Y
Y-configuratie



Configuration en X
X-configuratie

Une technologie aboutie et convaincante. Doordachte techniek die overtuigt.



1 | LIAISON ASSURÉE VERBINDEND
Les montants d'assemblage sont solidement vissés avec le cadre et constituent les noeuds des différentes configurations. Schakelzuilen worden stabiel op het frame geschroefd en vormen de knooppunten in de diverse configuraties.



2 | BIEN HABILLÉS AANGEKLEED
Les montants d'assemblage tendus de tissu soulignent le côté cosy de la cloison. Schakelzuilen met stofbespanning onderstrepen het behaaglijke karakter van de scheidingswand.

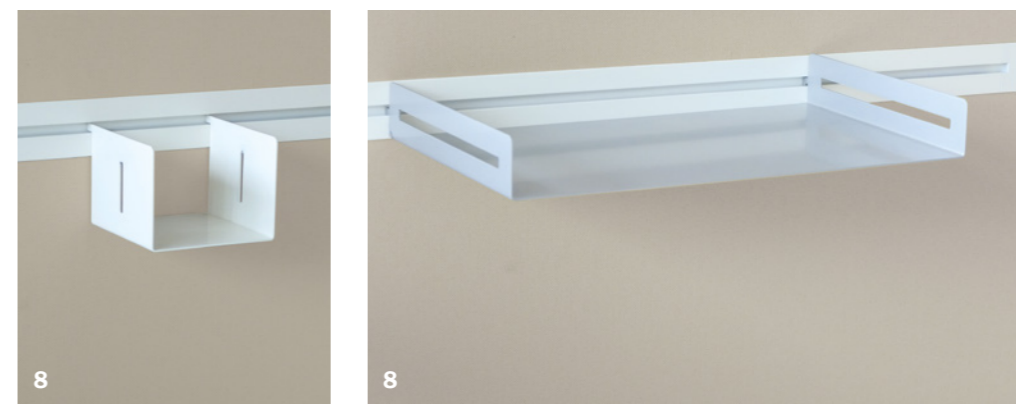
3 | STABLE STABIEL
Des pattes peuvent remplacer le pied réglable. Als alternatief voor de stelpool zijn voetsteunen beschikbaar.



4 | MASQUÉ AAN HET OOG ONTTROKKEN
La structure à ossature constitue l'infrastructure générique pour la gestion des câbles. Door de skeletbouw is bij alle elementen de mogelijkheid van elektrificatie aanwezig.

5 | CONFORTABLE COMFORTABEL
Les parements amovibles facilitent l'électrification ultérieure. Ils ménagent une place suffisante pour le guidage des câbles ou l'isolation acoustique. De afneembare panelen vergemakkelijken de elektrificatie. Zij bieden voldoende ruimte voor de kabelgeleiding of een akoestische isolatie.

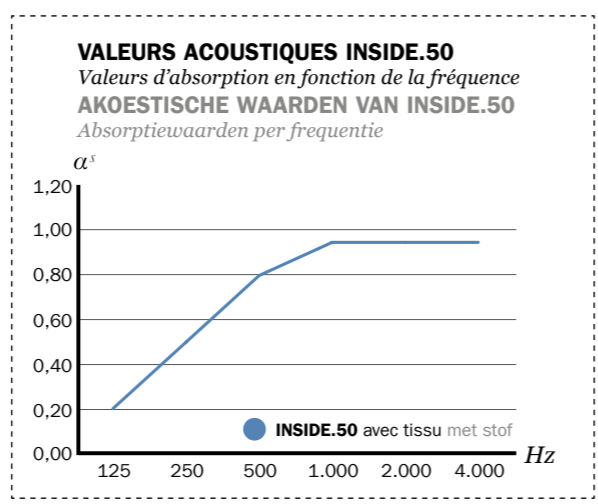
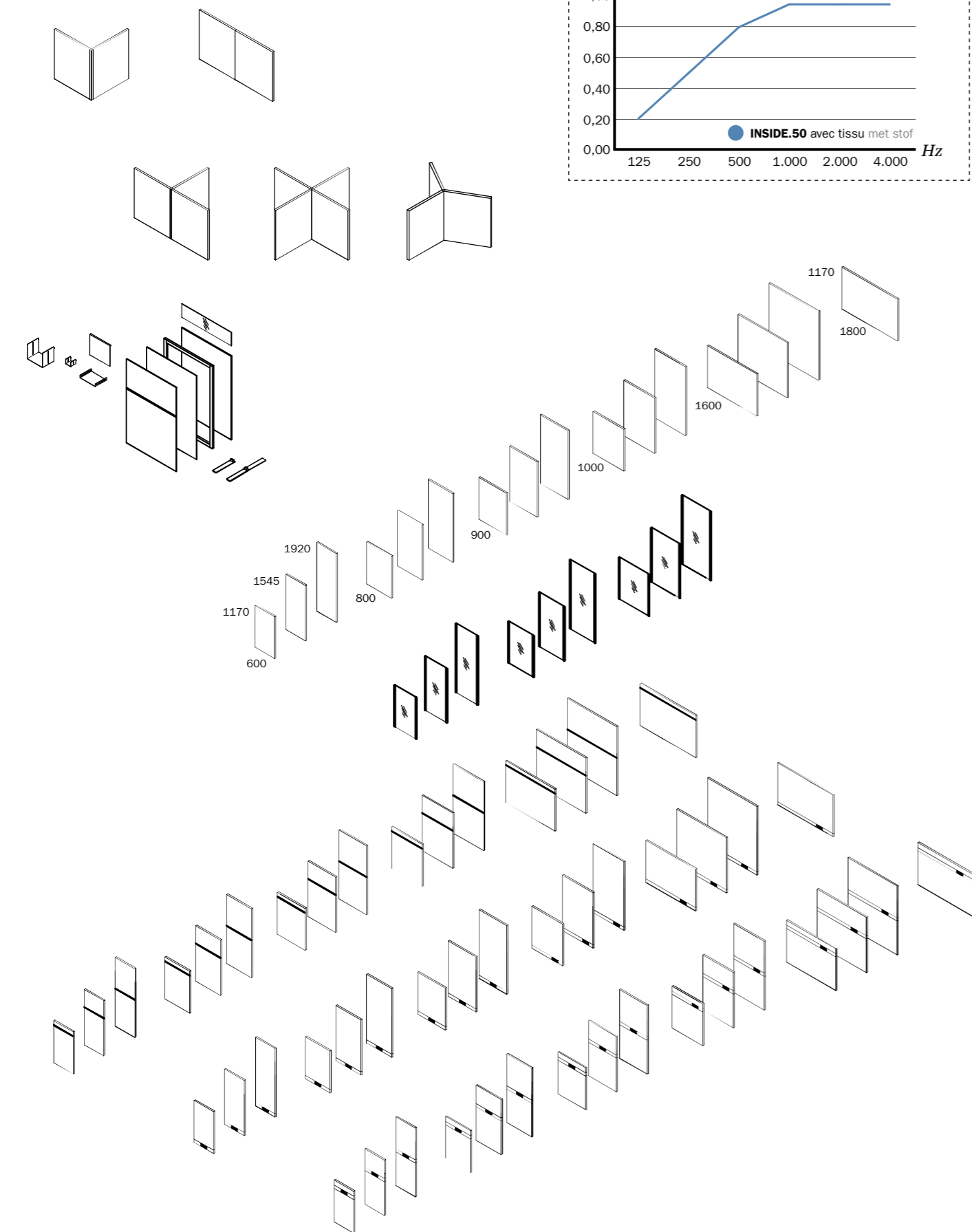
6 | AVEC GARNISSAGE BESPANNING
Les réglettes de prises de courant habillées de tissu garantissent la continuité du look. Met stof beklede tafelcontactdozen zorgen voor een consequente uitstraling.



7 | TRANSPARENT DOORZICHTIG
Éléments rapportés en verre pour une protection visuelle horizontale et transparente. Glazen opzetranden voor transparante en horizontale zichtbescherming.

8 | ORGANISABLE BEVESTIGINGSMOGLIJKHEDEN
Rails d'organisation continus pour accrocher des accessoires personnalisés. Doorlopende organisatierail voor het ophangen van individuele accessoires.

Vue d'ensemble des éléments Overzicht van de elementen



Vue d'ensemble des produits Productoverzicht

Principe de la structure Constructieprincipe

Structure à ossature (stabilité élevée par vissage des cadres) Skeletbouw (hoge stabiliteit door frames met schroefverbinding)	•
Look sans encadrement grâce aux parements en applique Frameloze look door naar voren geplaatste panelen	•

Montage des parements en tissu Montage van de stofbespanning

Parements en tissu Stofbespanningen	Sans outils grâce à des fixations Velcro Zonder gereedschap via klittenbandsluiting	•
Assemblages Schakelingen	Vissage schroefverbinding	•

Dimensions Maten

Épaisseur des éléments système Element-systeemdikte	50 mm
Hauteurs Hoogtes	3 HC ¹ (1170 mm), 4 HC ¹ (1545 mm), 5 HC ¹ (1920 mm) 3 OH ² (1.170 mm), 4 OH ² (1.545 mm), 5 OH ² (1.920 mm)
Largeurs Breedtes	600, 800, 900, 1000, 1600, 1800 mm (seulement 3 HC ¹) 600, 800, 900, 1.000, 1.600, 1.800 (slechts 3 OH ²) mm

Finitions et remplissages Afwerkingen en vullingen

Tissu Stof	Face avant et arrière sélectionnables séparément Voor- en achterzijde kunnen afzonderlijk worden gekozen	•
Verre de sécurité trempé de 8 mm Glas, eenlaags veiligheidsglas 8 mm		•

Variantes d'éléments Elementvarianten

Parements en tissu Stofbespanningen		•
Parements en tissu, efficaces sous l'angle acoustique Stofbespanningen, akoestisch werkzaam	Absorbants de qualité B Akoestische B-absorber	•
Éléments vitrés Glaselementen	Seulement comme élément intermédiaire de 600, 800, 900 mm de large Alleen als schakelement B 600, 800, 900 mm	•

Juxtaposition Schakeling

Linéaire au moyen de montants d'assemblage Lineair via schakelzuil	Face avant et arrière sélectionnables séparément voor- en achterzijde kunnen afzonderlijk worden gekozen	•
Configurations en L à 90°, en T à 90°, en X à 90° et en Y à 120° avec montants d'assemblage 90° L-, 90° T-, 90° X- en 120° Y-configuraties via schakelzuilen	Seulement comme élément intermédiaire de 600, 800, 900 mm de large Alleen als schakelement B 600, 800, 900 mm	•
Montants d'assemblage en L et en T avec parement en tissu Schakelzuil L, T met stoffen afdekking		•

Electrification Elektrische voorzieningen

horizontale/verticale Horizontaal/verticaal	Derrière les parements en tissu, pas pour la variante acoustique Achter panelen stof, niet bij akoestische bekleding	•
Plinthe avec électrification Elektrificatie op plinthoogte	Bloc de 3 prises, apparent 3-weg contactdoos, zichtbaar	○
Electrification à hauteur de table Elektrificatie op tafelbladhoogte	Bloc de 3 prises, apparent 3-weg contactdoos, zichtbaar	○

Organisation Organisatie

Rail d'organisation unilatéral Enkelzijdige organisatierail	Pas pour les éléments intermédiaires vitrés Niet voor glazen schakelementen	○
Rail d'organisation des deux côtés Dubbelzijdige organisatierail	Pas pour les éléments intermédiaires vitrés Niet voor glazen schakelementen	○

Position du pied réglable / des pattes Positie stelvoet/voetsteun

	Extérieur + extérieur incurvé pour positionnement devant une table Aan buitenzijde + aan buitenzijde inspringend t.b.v. opstelling vóór tafel	•
--	--	---

Éléments rapportés Aanbouwelementen

Éléments rapportés en verre en tant que protection visuelle horizontale Opzetranden als horizontale zichtbescherming	Largeurs : 600, 800, 900, 1000, 1600, 1800 mm Breedten: 600, 800, 900, 1.000, 1.600, 1.800 mm	○
---	--	---

Accessoires Toebehoren

Bloc-notes, tableau magnétique, range-classeurs, bac de rangement Bakje voor notitieblaadjes, magneetbord, ordnerplank, aflegbakje	Métal époxydé Metaal, met poedercoating	○
Profilé de raccordement au mur Wandaansluitprofiel	Métal époxydé Metaal, met poedercoating	○

• Série Basis ○ Option Optie ¹HC = Hauteur de classeur ²OH = ordnerhoogte



Deutschland

König + Neurath AG
Büromöbel-Systeme
Industriestraße 1-3
61184 Karben
Tel.: +49 (0)6039 483-0
Fax: +49 (0)6039 483-214
e-mail: info@koenig-neurath.de
www.koenig-neurath.de

Great Britain

K + N International
(Office Systems) Ltd
52 Britton Street
London EC1M 5UQ
Tel.: +44 (0)20 74909340
Fax: +44 (0)20 74909349
e-mail: info@koenig-neurath.co.uk
www.koenig-neurath.co.uk

Nederland

König + Neurath Nederland
Office Furniture
Airport Business Park Lijnden
Frankfurtstraat 18+22
1175 RH Lijnden
Tel.: +31 (0)20 4109410
Fax: +31 (0)20 4109419
e-mail: info@konig-neurath.nl
www.konig-neurath.nl

France

König + Neurath AG
Showroom Paris
66, rue de la Victoire
75009 Paris
Tel.: +33 (0)1 44 63 23 93
Fax: +33 (0)1 44 63 23 97
e-mail: info@koenig-neurath.fr
www.koenig-neurath.fr